

Zeitschrift: Berner Schulblatt
Herausgeber: Bernischer Lehrerverein
Band: 80 (1947-1948)

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 14.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Berner Schulblatt

L'ÉCOLE BERNOISE

KORRESPONDENZBLATT DES BERNISCHEN LEHRERVEREINS
ORGANE DE LA SOCIÉTÉ DES INSTITUTEURS BERNOIS

LXXX. Jahrgang - LXXX^e année

1. April 1947 bis 31. März 1948 — 1^{er} avril 1947 au 31 mars 1948

Inhaltsverzeichnis — Tables des matières

Deutscher Teil

1. Schulpolitisches, Volkswirtschaftliches	Seite	2. Berufskundliches	Seite
Ablösung der Naturalleistungen? — Nein!	616	Begegnung mit der dänischen Volksschule	723
Ablösung der Naturalien? — Ja!	643	Briefe aus Deutschland	245
AHV und Bernische Lehrerversicherungskasse 331, 399, 415		Das Bekenntnis zum Defekt	229
Aus dem Grossen Rat	166, 385, 475, 580	Das englische Erziehungsgesetz von 1944	275, 283, 291
Besoldungen, Steuern und Versicherungen	301	Das Heimatmuseum im Dienste des Unterrichtes	132
Besoldungs- und Naturalienfragen	547	Das reorganisierte Museum Schwab in Biel	755
Das Verhältnis der bernischen Lehrerversicherungskasse zur Alters- und Hinterbliebenen-Versicherung	122	Deichselsträusse	788
Der missbrauchte Index	248	Der Pausenplatz, ein Schandfleck unserer Schulhäuser	134
Der Sieg der AHV	228	Deutsche Lehramtskandidaten in der Schweiz	52
Die Besoldungsforderungen der Lehrerschaft	86, 149	Die Ausstellung zum Geographieunterricht	443, 459, 477
Die Enquête des BLV über die Naturalien	429, 507	Die Auswirkungen der Rekrutenprüfungen	707
Eidgenössische Alters- und Hinterbliebenen-Versicherung 197, 212, 215, 218, 228		Die englische Schulreform 1944	611
Ein Schritt vorwärts (Naturalien)	597	Die Jahrzeitenbilder des schweiz. Schulwandbilderwerkes	56
Geschäftslage und Vereinsbeiträge	99	Die pädagogischen Rekrutenprüfungen im Jahre 1946	299
Grossrätliche Besoldungskommission	494	Die Schule telephoniert	677
Index und wirkliche Teuerung	195	Die Zeugnissbüchlein für Sekundarschulen 293, 302, 315, 337, 478	
Lehrstellen an Auslandschweizerschulen	367	Eindruck und Ausdruck im heimatkundlichen Unterricht	431
Naturalien	100, 215	Eine Anregung zum Zeichenunterricht	531
Naturalien oder Geldentschädigung?	644	Einige Gedanken zur Durchführung von Elternabenden	627
Neuordnung der Stipendien	631	Eltern, Lehrer und Psychiater	261
Schweizerschulen in Lissabon	337	Erläuterungen zur Umfrage über: Kind und Musik	774
Sind die Naturalien wirklich der sicherste Teil unserer Besoldung?	644	Erste Arbeitsveranstaltung der Gesellschaft Schweizeri- scher Zeichenlehrer	131
Sonderkurs zur Heranbildung von Primarlehrerinnen 276, 284		Erziehung zum musischen Menschen	775
Teuerungszulagen	336	Farberlebnis und Bildung des Farbensinnes	535
Und die Pensionierten?	315	Fatale Fürsorge	214, 232
Verfassungsmässige Schule und konfessionelle Privat- schule	739	Fussball-Schulhausmeisterschaften	103
Was heisst «Wiederherstellung des Reallohnes»?	84	Ganze oder halbe Noten?	478
Wenn der Staat	39	Gedanken zur Verordnung über die Förderung von Turnen und Sport	19
Zu den Patentprüfungen 1947	87	Gehört Mundartliteratur in die Lesebücher der Mittelstufe	463
Zum Verwaltungsbericht der Erziehungsdirektion für das Jahr 1946	349	Gleichgewicht der Schulfächer	22
Zur Revision des Besoldungsgesetzes	660	Jeremias Gotthelf und die Schule	411, 427
Zur Statistik: «Die Schüler des Städtischen Gymnasiums und Progymnasiums am 17. April 1945»	332, 347	Grundsätzliches zum Geographieunterricht	430
		Hilfsmittel im Geographieunterricht	431
		Illustration von Märchen?	532
		Jugend und Eisenbahn	71
		Jugendbildung und Volkswirtschaft	363

	Seite		Seite
Kind und Musik: Ergebnis einer Umfrage	772	Ferienplätze für Rückwandererkinder	168
Kirchenzucht?	675	Freiwillige Ferienhilfe	293
Kunstdrucke für die Schule.	661	Freiwillige vor!	168
Pädagogische Gesichtspunkte zum geographischen Kartenbild	431	Gehaltvolle Freizeitkurse	105
Schulgesetz und gebrechliches Kind	522	Gesunde Kinder helfen kranken Kindern	430
Sport, Ja oder Nein?	21	Hilfe unsern eigenen Kindern	125
Und dennoch Vorübungen zum Skifahren	741	Internationale Patenschaften für Kriegswaisen	199, 264
Ursachen des Schulversagens und Wege zu ihrer Behebung	259	Pestalozzi-Kinderdörfer im Ausland	258
Verantwortung und Seelsorge	691	Pro Juventute-Aktionen	742
Verkehrserziehung der Schuljugend	219	Pro Juventute-Dezemberaktion 1946	200
Vernunft oder Ruchlosigkeit? (Gedanken zur Reform der Rechtschreibung).	179	Stiftung Schweizerhilfe	711
Vorübungen zum Skifahren	595, 659	Strafrechtliche Untersuchungen gegen Schulkinder	728
Wandschmuck für Schulen	213	Tannen für das Kinderdorf	6, 24, 53, 70, 90, 134, 181, 198, 231, 318, 630
Zu einer neuen Mundartfibel	464	Umstrittener Wochenbatzen	37
Zum Geschichtsunterricht	302	Zur Lage in Deutschland	464
Zum Schuelafang im neue Jahr	35		
Zur Kirchenzucht	675		

3. Geschichte, Geographie, Literatur u. a.

Abschied von den Bändchen der Insel-Bücherei	243
Aus der Geschichte der Schule von Strättligen	478
Bienen-Beobachtungsstock	249
Eiszeitliche Bilder aus dem Worblental	369
Jeremias Gotthelf, Abschnitt aus Selbstbiographie	395
Jeremias Gotthelf und die Schule	411, 427
Nashornvögel	725
Verehrter, lieber Herr Otto Feier!	491
Von «Zytungen» und Zeitungsenten	247
Worauf beruht die Bedeutung Jeremias Gotthelfs?	395
Worte von Hermann Hesse	211
Zum Schutze unser bernischen Heimat	227

4. Gedichte

Alter Neujahrsspruch	595
Otto Julius Bierbaum, Der armen Kinder Weihnachtslied	579
Martin Deucher, Oktober	443
Emil Hügli, Gruss den Toten	459
— Nach der Weinlese	491
G. W. Lüthy, Schwyzerdörfli	227
Josef Reinhart, Prolog zur Abgeordnetenversammlung des SLV in Solothurn	363
Emil Schibli, Nun kommen wieder Zeiten, die wir loben	67
— Aufruf für die AHV	195
— Kleines Lied	243
— 1. August 1947	259
— Wende	611
Frieda Schmid-Marti, Gethsemane. (Legende).	775
— Mutter und Sohn	787
Hans Schütz, Die Knospe	35
— Frühlingsruf	99
E. Segesser, Lob des Nichtstuns	263
Hans Zulliger, Heiligi Nacht	583
*, Karl Bürki, zum 80. Geburtstag	291

5. Jugendhilfe

Anstaltserziehung?	38
Arbeitstagung für Sozialfürsorger des Oberlandes	419
Aufruf an die Lehrerschaft und die Sektionsvorstände des BLV	229
Aufruf an die Schulvorsteher und Schulvorsteherinnen	350
Aus der Arbeit des Volksbildungsheimes auf dem Herzberg	728
Auslandaaustausch — eine Ferienmöglichkeit für Jugendliche	101
Beschädigung elektrischer Anlagen	728
Besuch in einer «Zwangserziehungsanstalt» (Tessenberg)	230
Bundesfeier-Aktion 1947	200, 250, 263, 728
Die Gesundheitsverhältnisse der Berner Schulkinder 1939—1945	102
Die Internationale Patenschaft für Kriegswaisen	199
Die Notlage der bernischen Erziehungsheime	36
Ein Wort zum freiwilligen Landdienst	181
Ferienplätze für Auslandschweizerkinder	552

6. Fortbildungs- und Kurswesen

a. Kurse

Abendkurs am Heilpädagogischen Seminar Zürich	795
Arbeitswoche für Hausmusik	318, 352, 479
Aus den schweizerischen Volksbildungsheimen	370
Auslandsreise des Bernischen Organistenverbandes	522
Ausschreibung von Skikursen in den Frühlingsferien	759
Ausschreibung von Turnkursen des SLTV	72
Ausschreibung von Wintersportkursen	448
Belgische Kunstwoche in Brüssel	6
Bibelkurs auf dem Hasleberg	199, 480
Biologie-Woche auf dem Herzberg	184, 318
Blockflötenkurs in Thun	136
Dritte Singwoche in Moscia-Ascona	760
Dritte Sommer-Singwoche im Schloss Hauptwil	185
Einführungskurs für Lehrer an Gesamtschulen in die Eidgenössische Turnschule	480
Englischkurs in Clarens	352
Fortbildungskurs der Schweizerischen Hilfsgesellschaft für Geistesschwache	304
Frühlingssskikurs in Rosenlauri	56
Fünfte bernische Arbeitswoche für das Volkstheater	6, 218, 352, 479
15. Schweizerische Singwoche auf dem Herzberg	387
Gemüsebau-Kurs	760
Häusliche Erziehung	387
Hauswirtschaftliche Wanderkurse	219
Heimatsdienst-Wochen	250
«Heim» Neukirch a. d. Thur	199, 387, 632
Hobelbankkurs in Bern	466, 521
Jahreskurs am Heilpädagogischen Seminar Zürich	632
Internationales Geographentreffen auf Schloss La Sarraz (Waadt).	302
Kurs auf der Schynigen Platte zur Einführung in die Kenntnis der Pflanzenwelt der Alpen	184, 319
Kurs für Handarbeit und Volkskunst in Frutigen	304
Kurs für Knabenhandarbeit und Volkskunst	418
Kurs für Leiter von Ausspracheabenden	647
Kurs für Leiter und Leiterinnen von Lehrerturnvereinen	185
Kurs für Süsmosherstellung	352
Kurs für Wander- und Kolonieleiter	795
Kurs für Wandschmuck und Schulzimmergestaltung	447
Kurs über Probleme der urgeschichtlichen Technik	352
Kurs zu Fragen der Mutterschaft, Kinderpflege und Kleinkindererziehung	728
Lehrerbibeltagung	318, 480
Maskenkurs in Luzern	600
Meiringen: Vortrags- und Kurswesen	648
Mütter gehen in die Schule	56
Näh- und Flickwoche auf dem Herzberg	760
Pädagogische Woche für deutsche Lehrer auf dem Herzberg	317, 368, 465
Physikalische Demonstrationsversuche	448
6. Schütz-Singwoche	338
57. Schweizerischer Lehrerbildungskurs für Handarbeit und Unterrichtsgestaltung	693
Sommerexkursion der Bernischen Botanischen Gesellschaft	199
Sprachkurs der internationalen Sprachgesellschaft in Genua	370

	Seite
Sprachkurs in Thun	25
Tagung über Geographieunterricht	351, 369
Turnkurse für die Lehrerschaft	318, 337
Welschlandaufenthalt	198
Woche religiöser Besinnung auf dem Herzberg	198
Zentralkurs für Organisten und Organistenprüfung 1947 im Kanton Bern	318
Zeichenkurs in Bern	465
Zeichenkurs in Burgdorf	448
2. Kunstwoche auf dem Weissenstein	352, 521

b. Vorträge

Alpenflora	795
Ansprache zur Pestalozzifeier 1947	3
Die Sprache als Mittelpunkt der Bildung	217, 417
Eindrücke von einer Reise nach Moskau	631
Eiszeitliche Bilder aus dem Worblental	369
Gestaltung der Kirchengeschichte im Religionsunterricht	795
Grundsätzliches zum Geographieunterricht	430
Ist die moderne Malerei eine entartete Kunst?	532
Jugendbildung und Volkswirtschaft	363
Gottfried Keller	632
Psychologische Einzelfragen im Hinblick auf Erziehung und Unterricht	581
Schulfunksendungen 40, 56, 91, 125, 136, 154, 168, 185, 447, 495, 534, 553, 631, 662, 694, 713, 727	727
Schulfunksendungen für Fortbildungsschulen	630
Vom Deutschland der Gegenwart	418
Von der schweizerischen Demokratie und ihren gegenwärtigen Aufgaben	67

c. Ausstellungen

Berner Schulwarte:	
Ausstellung «Beispiele für den Zeichenunterricht an Primarschulen» 553, 567, 616, 630, 647, 662, 679, 694, 713, 727, 740	740
Ausstellung: «Das Heimatmuseum im Dienste des Unterrichtes»	132, 154, 168, 182, 198, 215
Ausstellung: «Jugend und Eisenbahn» 39, 55, 71, 91, 102	102
Ausstellung: «Landschaft und Relief» 647, 662, 679, 692, 694, 713, 727, 740	740
Ausstellung: «Neues Leben in den tschechoslovakischen Schulen»	263, 276, 284, 293, 303
Ausstellung von neuzeitlichem Schulzimmermobiliar 91, 102, 124, 132	132
Ausstellung zum Geographieunterricht an Primar- und Sekundarschulen 351, 369, 387, 401, 417, 430, 443, 446, 465, 479	479
Das Relief im Unterricht	479
Die Jugendbuchausstellung 1947	493, 533
Tagung über Geographieunterricht 351, 369, 387, 430	430
Erste Schweizerische Zeichenausstellung der Gesellschaft Schweizerischer Zeichenlehrer	401

7. Aus dem Schweizerischen und dem Bernischen Lehrerverein

a. Allgemeines

Abgeordnetenversammlung des BLV	83, 115, 147, 163
Abgeordnetenversammlung der BLVK	212
Abgeordneten- und Jahresversammlung des SLV	363, 379
Bernischer Gymnasiallehrerverein	124, 154, 182
Bernische Lehrerversicherungskasse (Monatsbetreffnisse) 552	552
Bezirksversammlung Bern-Stadt der BLVK	183
Jahresbericht 1946/47 des BLV	119
Jahresbericht des Berner Schulblattes, 79. Jahrgang	88
Jahresbericht der Pädagogischen Kommissionen des BLV	89
Jahresbericht der «Schulpraxis», XXXVI. Jahrgang	89
Jahresrechnung 1946/47 und Voranschlag 1947/48 des BLV	116
Jahresrechnung der Stellvertretungskasse 1946/47 des BLV	118
Jugendbuch-Preis 1947 des SLV und des SLnV	232
Konferenz des Kantonalvorstandes mit den Sektionsvertretern und Lehrergrössräten	547, 598
Schweizerische Lehrerkrankenkasse	124, 567
Société pédagogique de la Suisse romande und SLV	550

	Seite
Stellvertretungskasse für bernische Mittellehrer	51, 182
Stiftung der Kur- und Wanderstationen des SLV 72, 91, 135, 182, 215, 249, 339, 401, 481, 553, 616, 662, 758, 777	777
Zentralvorstand des SLV	135, 231, 553, 757

b. Sektionen

Sektion Aarberg des BLV	180, 183, 185, 215, 229, 598
» Aarwangen des BLV	215, 599, 727
» Bern-Land des BLV	216, 599, 632
» Bern-Stadt des BLV	250, 523, 583, 743
» Burgdorf des BLV	584, 663, 758
» Fraubrunnen des BLV	184, 250, 663
» Frutigen des BLV	216, 250, 553, 759
» Herzogenbuchsee-Seeberg des BLV	6, 647, 727
» Interlaken des BLV	216, 417
» Konolfingen des BLV	184, 599
» Laufen des BLV	418
» Laupen des BLV	217, 647
» Nidau des BLV	105, 125, 263, 632, 647
» Niedersimmental des BLV	217, 663
» Oberemmental des BLV	647
» Oberhasli des BLV	647
» Schwarzenburg des BLV	418
» Seftigen des BLV	418, 617
» Thun des BLV	24, 631, 663
» Trachselwald des BLV	217, 680
» Wangen-Bipp des BLV	617
Alte Sektion Bolligen des BLV	369
Alte Sektion Thierachern des BLV	680
Sektion Bern des BMV	40
» Emmental des BMV	135
» Mittelland des BMV	631

c. Persönliches

Ernst Ammann	6
Alt-Redaktor Fritz Born, siebzigjährig	567
Samuel Brawand, Regierungsrat	335
Karl Bürki, zum 80. Geburtstag	291
Adolf Haller, Jugendbuch-Preisträger 1947	232
Lina Krenger	728
Dr. P. Lauener	446
A. Stähli-Maurer	6

d. Nachrufe

† Albert Althaus	793
† Elise Bernhard	133
† Emilie Cueni-Weber	417
† Eugen Franz	416
† Hermann Gempeler	416
† Hans Grogg	793
† Fritz Iseli	399
† Moritz Kälin	534
† Alfred Keller	54
† Hektor Leibundgut	662
† Rudolf Meyer	368
† Hans Neuenschwander	598
† Otto Peter	55
† Rudolf Ramseyer	351
† Ernst Reinhard	195
† Friedrich Schläfli	400
† Gottfried Schmocker	660
† Alfred Schweizer	447
† Samuel Sieften-Boss	662
† Emma Siegfried	583
† Frau Stähli	369
† Josef Steiner	417
† Traugott Wernly	598
† Hermann Wyss	582

8. Vereinswesen

Berner Kammerchor: Weihnachtskonzert im Berner Münster	617
Berner Kammerorchester:	
Drittes Winterkonzert 1946/47	92
Winterprogramm 1947/48	481
Erstes Winterkonzert 1947/48	534

	Seite		Seite
Weihnachtskonzert im Berner Münster	617	Hermann Hesse, Fabulierbuch	761
Händel-Bach-Konzert	695	— Kleine Welt	761
Berner Wanderwege	200, 319	Carl Hilty, Freiheit	72
Bernische Vereinigung für Handarbeit und Schulreform	304, 319, 466, 521	Holzarbeiten	57
Bernischer Organistenverband	522	Johann Howald, Bärnergwächs	218
Evangelischer Schulverein Thun	599, 795	Ricarda Huch, Urphänomene	74
Freie pädagogische Vereinigung	185	Walther Hutzli, Der Glaube im Werk C. F. Meyers	420
Gesellschaft Schweizerischer Zeichenlehrer	131, 401	C. G. Jung, Psychologie und Erziehung	41
Kantonal-bernischer Verband für Gewerbeunterricht	419	S. H. Kjellberg, Russland im Krieg, 1920—1945	242
Kantonaler Verband bernischer Arbeitslehrerinnen	759	Annette Kolb, Mozart	777
Lehrergesangsverein Bern	694	— Franz Schubert	778
Lehrergesangsverein Burgdorf und Umgebung	154, 199, 495, 567	Kostbares Erbe, Anthologie	420
Lehrergesangsverein Konolfingen	584	Paul de Kruif, Das männliche Hormon	786
Lehrergesangsverein Murten-Erlach-Laupen	521	G. van der Leeuw, Die Bilanz des Christentums	371
Lehrergesangsverein Thun	535	Alfred Liebi, Das Bild der Schweiz in der deutschen Romantik	251
Naturforschende Gesellschaft Bern	448	Dr. Joh. Ull. Maier, Weltgeschehen und Erziehung	265
Orchesterverein Thun	481, 664, 777	André Maurois, Die Geschichte Amerikas	714
49. Promotion Seminar Hofwil	523	Peter Mayer, Europäische Kunstgeschichte	778
70. Promotion Seminar Bern-Hofwil	370	Dr. phil. und med. G. Morf, Praktische Charakterkunde	40
74. Promotion Seminar Bern-Hofwil	251	P. Moor, Grundsätzliches zur Anstaltserziehung	649
89. Promotion Seminar Bern-Hofwil	370	Dr. R. Morgenthaler, Sport, Ja oder Nein?	21
95. Promotion Seminar Bern-Hofwil	233	Heinrich Pestalozzi, Schriften aus den Jahren 1798—1804	681
100. Promotion Seminar Bern-Hofwil	230	— Sämtliche Briefe, II. Band	681
102. Promotion Seminar Bern-Hofwil	523	Plutarch, Heldenleben	420
104. Promotion Seminar Bern-Hofwil	648	A. Portmann, Vom Bild der Natur	353
Schweizerische Hilfsgesellschaft für Geistesschwache	304	Edgido Reale, La Svizzera	496
Schweizerische Hilfsgesellschaft für Geistesschwache, Sektion Bern	56, 495	Louise D. Rich, Geliebte Wälder	744
Schweizerischer Turnlehrerverein	72, 448, 759	Martin Rickli, Seltsames Abessinien	744
Verband Bernischer Lehrerturnvereine	72, 136, 185, 522, 617	R. A. La Roche, Traumland der Tiere	264
Verein stellenloser Primarlehrkräfte	680	Max Ronner, Die Heiligkeit der Ehe	729
Vereinigung ehemaliger Schüler des Staatsseminars Bern-Hofwil	633	Rorschachiana I	234
Vereinigung ehemaliger Schülerinnen des Städtischen Lehrerinnenseminars	522	Gottfried Roth, Der Lehrer und d'Frau Libundgut	218
Vereinigung Kinderdorf Pestalozzi	628	Adolf Schaer, 600 Jahre Sigriswil	305
Volkswirtschaftskammer des Berner Oberlandes	218	Hans Schär, Religion und Seele in der Psychologie C. G. Jungs	234

9. Buchbesprechungen

a. Allgemeines

M. Achtnich, Normwerte der Kraepelinischen Arbeitskurve	649	H. R. Egli, Aus der Zeit der Kreuzzüge	714
Alfred Adler, Menschenkenntnis	729	Hans Enz, Solothurn	26
Archiv für das schweizerische Unterrichtswesen	319	Ernst Flückiger, Murten	26
Emil Abderhalden, Die Grundlagen unserer Ernährung und unseres Stoffwechsels	57	Kuno Müller, Der Vierwaldstättersee	27
— Gedanken eines Biologen	73	Albert Sautier, Immerwährender Kalender von La Forcla	27
Jakob Amstutz, Was ist Verantwortung?	691	Henri de Ziegler, Ein Gang durch Genf	26
— Die Seelsorge Rilkes	691	Schweizer Lexikon, Bd. III und IV	306
P. Balmer, Die Argonauten auf dem Bielersee	320	Friedrich Siegmund-Schultze, Die Ueberwindung des Hasses	73
Hugo Ball, Hermann Hesse	761	Hermann Sigg, Goethe, Schiller, Hebbel	760
Berge der Welt, I. Band	353	C. Spitteler, Aesthetische Schriften	600
Berner Heimatbücher:		— Land und Volk	600
Albin Tringeli, Das Amt Laufen	26	— Autobiographische Schriften	681
Hans Michel, Die Jungfrau	26	Carl Spitteler in der Erinnerung seiner Freunde und Weggefährten	761
Paul de Quervain, Neuenstadt	26	F. Spring, Hell-Dunkel (Aegyptenfahrt)	27
K. L. Schmalz, Münchenwiler	744	Otto Erich Strasser, Vinet	73
Hans Spreng, Der Brienzersee	26	W. Stucki, Von Pétain zur vierten Republik	321
Karl Uetz, Das Ober-Emmental	26	W. Theiner, Lexikon der Politik	306
Berner Wanderbuch 2	306	Felix Timmermanns, Ich sah Cäcilie kommen	496
Fred Blanchod, Frohe Weltfahrt	745	Friedrich Aug. Volmar, Die erste Eisenbahn des Berner Oberlandes	265
Martin Bodmer, Eine Bibliothek der Weltliteratur	760	W. v. Wartburg, Evolutions et structure de la langue française	496
M. Claudius, Aus Dichtung und Prosa	601	Dr. Siegfried Wehrli, Mit Reagenzglas und Retorte	57
F. Eymann, Kulturerneuerung und Erziehung	371	Elise Weinberg, Les troubles du caractère chez l'enfant et le traitement éducatif par le jeu	42
Oskar Farner, Huldrych Zwingli	713	Carmen Weingartner, Franz Schubert	778
Dr. K. Fehr, Jeremias Gotthelfs « Schwarze Spinne »	105	Harry Wilde, Sozialpsychologische Erfahrungen aus dem Lagerleben	233
— Erzieherische Grundkräfte bei Gotthelf	105	J. J. Winckelmann, Edle Einfalt und stille Grösse	601
— Besinnung auf Gotthelf	402	M. Zeltner, Pädagogische Beobachtung	649
Otto Feier, Menschen im Tal	493	Fr. Zschokke, Mittelalterliche Bildfenster der Schweiz	354
Vincent van Gogh, 24 Zeichnungen	354	Hans Zulliger, Die sieben Geschichten vom schlaun Balz	251
Goethes Farbenlehre	648		
W. Guyer, Wege zu Pestalozzi	234		
Handzeichnungen europäischer Meister aus der Albertina	778		
H. Hanselmann, Von der Liebe bis zur Ehe — von der Ehe bis zur Liebe	234		

b. Lehrmittel

Paul Egli, Die Schweiz	744
Ernst Fischer, Illustrierte Schweizergeschichte von den Anfängen bis zur Gegenwart	714
K. Führer, Schweizer Rechtschreibbuch	320

	Seite
Collezione di testi italiani.	618
J. Huber, Rechnen für Gewerbe- und Sekundarschulen	264
Emil Hug, Lehrbuch der deutschen Stenographie . . .	618
W. Kayser, Kleine deutsche Verskunde	320
Kleines Literaturlexikon	320
Paul Lang, Balladenbuch für Schweizer Schulen . . .	566
F. Müller, W. Boss, H. Mathys, H. Rufer, Mein Land .	713
Neue Wanderkarten	353
Fritz Schaffer, Abriss der Schweizer-Geschichte . . .	251
Dr. phil. Gotthold Otto Schmid, Kleine deutsche Sprach-	
lehre	617
O. Schneider-Orelli, Entomologisches Praktikum . . .	353
F. Schuler, Jahreskalender für naturkundliche Beobach-	
tungen	353
Schulwandkarte zur Wirtschaftsgeographie der Schweiz	726
E. Stiefel, Lehrbuch der darstellenden Geometrie . . .	795
Texte français I—IV	496
F. Verzär, Atlas der Ernährungslehre	57
Jakob Weidmann, Der Zeichenunterricht in der Volks-	
schule	648
Wirtschaftskarte der Schweiz	353

c. Jugendliteratur

Hans Adrian, Chapopote	565
Bechsteins Märchen	563
Sten Bergmann, Eine Welt voll Glück.	564
Johanna Böhm, Erika und die weite Welt.	7
Gustav Bolinder, Onca	565
Rudolf Burkhardt, Tiergeschichten	8
Marcel Dornier, Luna und ihre Kinder	7
Dostojewskij, Fedor	536
Nena und Gritli Figi, Mowgli und Zigüner erzählen. .	564
René Gardi, Walfischjagd.	566
Sepp Gilardi, Mit Bergschuh, Seil und Pickel . . .	566
Bret Harte, Kalifornische Erzählungen.	536
Getrud Häusermann, Irene, ein Mädchen findet seinen	
Weg	565
Kurt Held, Der Trommler von Faïdo	566
Konditorei Nüssli	563
E. Lang und A. E. Bernand, Dollys und ihrer Brüder	
Streiche	7
Dora Lauterburg, D'Gschicht vom Jesuschind	6
André Maurois, Patapuffer und Filiferen	8
Stella Mead, Bim	564
Froukje van der Meer, Die Schneekönigin	563
Estrid Ott, Bären-Karin	565
— Bimbi in Eis und Schnee	563
Pestalozzikalender 1948.	564
Kathrene Pinkerton, Am Silbersee.	8
— Auf der Fuchsfarm	8
— Weiter nordwärts	536
Andreas Reber, Abenteuer in der Skihütte.	536
Gino Saviotti, Der Schlangemensch	565
Kurt Schmeltzer, Die Hütte im ewigen Eis	8
SJW-Hefte	9
Humbert Stierli, Vom Bauernbuben zum Kapitän . .	536
Lisa Tetzner, Erwin und Paul	564
Jules Verne, Der junge Kapitän	8
Katharina Waldisberg, Märchen und eine Bärenmär .	7
W. Widmer und H. Strub, Sumse Sumsebrumm	7

d. Zeitschriften

Aus der Pädagogischen Presse	136
Der Gewerbeschüler	267
Der Schweizer Schüler	370
Gymnasium Helveticum	267
Illustrierte Schweiz. Schülerzeitung: Der Kunstfreund	267
Jugendborn	267
Kunst und Volk.	267
Pro Infirmis, Zürich	186, 233, 497, 522
Schweizer-Kamerad	267
Schwizerhüsi	267
Schweizer Jugend, 25. Jahrgang.	649

10. Neue Bücher

a. Ankündigungen

Neue Bücher	265, 321, 449, 466, 497, 523, 553, 601, 695
-------------	---

b. Verlagsnotizen

Erfolgreiche Jugendbücher (Sauerländer)	554
Jugend-Herbergen-Verzeichnis 1947	186
Peter Rosegger (Verlag des Vereins schweizerischer absti-	
nenter Lehrer).	554
Schweizerisches Jugendschriftenwerk.	554

II. Verschiedenes

Abendmusik in der Kirche Scherzligen	232
Aufruf für den Ausbau des schweizerischen Tuberkulose-	
Forschungsinstituts Davos	232
Aufruf zugunsten von Wiener Kolleginnen und Kollegen	646
Austausch mit England	694
Berner Wanderwege: Tourenvorschläge 200, 233, 319, 420	
Bernisches Historisches Museum.	6, 419
Berset-Müller-Stiftung	25, 777
Bilderbücher von E. Kreidolf	648
«Caran d'Ache» in Genf	6
Caran d'Ache und Auslandschweizerschulen.	522
Deutsches Lehrerseminar des Kantons Bern, Hofwil und	
Bern	777
Druckfehler-Berichtigungen	6, 263
Du und Dein Garten.	760
Eine Bücherhilfsaktion für Deutschland	645
Endgültige Welthilfssprache?	352
Es wird nicht mit der gleichen Elle gemessen	305
Fahrpläne zu Lehrzwecken	679
Firstbahn Grindelwald	168, 198
Frage wegen eines bekannten Zitates	40
Gefunden	218
Gratisski-Gesuche	420
Gute Spiele für die Volksbühne.	481
G. Fr. Handels Oratorium «Josua» in Lyss	521
Hausmusik-Abend	92
100 Jahre Eidgenossenschaft	795
«Jedermann»-Aufführungen in Aarberg (Seela). . 180,	185
Klavierkonzert von Friedrich Gulda	481
Konzert des Lehrergesangsvereins Burgdorf	199, 567
Konzert des Lehrergesangsvereins Thun.	535
Lehrerinnenseminar Thun.	352
«Le Laudi» von Hermann Suter	694
Lichtbild-Zentrale Bern.	369
Macht's nach!	760
Mitarbeit der Frau im Kanton Aargau	305
Mitteilungen der Redaktion	
263, 276, 285, 338, 371, 584, 729	
Nachrichten vom «Kunstkreis»	757
Nashornvögel im Tierpark Dählhölzli	725
Neues aus dem Tierpark Dählhölzli . . 168, 249, 401,	725
Odyssee eines berühmten Geigers	695
Organistenausbildung im Kanton Bern.	478
Primarschulinspektorat 6. Kreis	55
Schuberts As-dur-Messe.	495
Schulreise	258
Schulsparkassen	136
Sinfonie-Konzert in Thun.	664, 777
Soldatenarbeit der CVJM.	482
Tauschangebot für eine Ferienwohnung	91
Tell-Freilichtspiele Interlaken 1947	105, 285
Thun: Erstes Symphoniekonzert des Orchestervereins	481
Von den Schulkommissionen	760
Was kann die Lehrerschaft für unsere Volksbildungsheime	
tun?	645
Weihnachtskonzert des Lehrergesangsvereins Konolfingen	584
Weltoffene Schweiz	646
Zwysighaus in Bauen am Vierwaldstättersee.	135

12. Bilder

Albert Althaus †.	793
Arbeiten im Relief.	693
Bergbahn Grindelwald-First.	198
Elise Bernhard †.	134
Bienen-Beobachtungsstock	249
Bramantino, Anbetung des Kindes	579
Regierungsrat Samuel Brawand	336

	Seite		Seite
Bücherausstellung in Bielefeld	645, 646	Der Bronzesaal	755
Paul Gauguin, Ta Matete	213	Bronzebeile	756
Hermann Gempeler †	416	Bronzemesser in Gussform	756
Gratis-Skiabgabe	742	Fragmente und Rekonstruktion des Bronzerades von	
Hans Grogg †	794	Cortailod	756
Hans Holbein, Frau und Kinder des Künstlers	213	La Tène-Lanzen	756
Im Wald (Kinderzeichnungen)	131, 132	Petinesca-Saal	756
Fritz Iseli †	400	Obstspende	743
Moritz Kälin †	534	Rehfamilie	214
Alfred Keller †	54	Ernst Reinhard †	196
Kinderdorf Pestalozzi	628, 629	Roggen — Balsthal	461
Landschaftsskizze von Zaun aus gezeichnet	460	Schultelephonie	678
Michelangelo, Pietà	787	Alfred Schweizer †	447
Museum Schwab in Biel:		Emma Siegfried †	583
Das Museumsgebäude	755	Viktor Surbeck, Grimsel	660
Blick vom Treppenhaus in den La Tène-Saal	755	Hermann Wyss †	582

Partie française

	Page		Page
Activité des avocats des mineurs en 1946	434	Belgique	221
Alexandre Vinet . . . 482, 537, 602, 634, 681, 696, 730, 745		Bulgarie	470
A l'inspectorat	763	Danemark	405
Allocations de renchérissement	354	Etats-Unis	45, 221
Appel au corps enseignant et aux présidents des sections		France	357, 470
de la SIB	220	Grande-Bretagne	405, 652, 798
A propos de l'index du coût de la vie	422	Inde	126, 619
A propos des nominations d'instituteurs	762	Italie	221, 309, 423
Assemblée des délégués de la SIB 83, 115, 169, 186, 200, 235		Yougoslavie	126
Assemblée générale des maîtres aux écoles moyennes	780	Luxembourg	357, 423
Assurance vieillesse et survivants	219	Pays-Bas	94, 221, 404
Au pied du mur	236	Pologne	357
Au village Pestalozzi	270	Portugal	405
Aux maîtres de mathématiques des écoles secondaires du		Roumanie	470
Jura	651	Russie	309, 620
Bibliographie . . . 12, 31, 46, 61, 77, 95, 110, 157, 172, 190		Suède	667, 798
204, 222, 238, 255, 279, 295, 309, 325, 341, 390, 405, 453		Tchécoslovaquie	126
527, 542, 557, 570, 607, 620, 652, 667, 718, 733, 748, 765		Examens d'admissions à l'Ecole normale de Porrentruy	798
782, 799		Expériences et suggestions d'un médecin des écoles	340
Caisse d'assurance des instituteurs bernois	556	Faut-il créer des « Kindergarten » pour les arriérés?	42
Caisse de remplacement des maîtres aux écoles moyennes	74	Gestion et cotisations de la SIB	106
Caisse-maladie de la Société suisse des instituteurs	126	Index et cherté réelle	254
Canton de Bâle-Ville	12	La grande âme... Mahatma	715
Canton de Soleure	45	La nymphe du Printemps	9
Canton du Valais	172, 255	La Suisse il y a cent ans 29, 58, 421, 433, 450, 467, 485, 497	
Canton de Vaud	798	L'autre côté de la médaille	295
Canton de Zurich	45, 390	L'avenir des mineurs délinquants	555
Cartes et timbres Pro Juventute	541	La vraie littérature se moque de la littérature	286
Collègues à l'honneur	30	Le baptême des maisons du village Pestalozzi	469
Comptes annuels 1946/47 de la SIB	116	Le Centenaire de la Constitution de 1848	796
Conférence du Comité cantonal avec les représentants des		Le choix des maîtres	339
sections et les instituteurs députés	568, 585	Le coin du sourire	44
Cours de maîtresses d'ouvrages	309	Le Jura et Berne	715
Décret sur les prestations de l'Etat en faveur des écoles		Le Jura, minorité linguistique bafouée	387
enfantines	252	L'enfant et la liberté	285
Défense de l'école populaire	540	L'enquête de la SIB sur les prestations communales	432
De l'ancienne retraite à l'actuelle pension	9	L'enseignement religieux à l'école	374
Divers . . . 12, 31, 60, 76, 95, 141, 156, 172, 190, 221, 238, 255		Les centres d'entraînement aux méthodes d'éducation	
271, 279, 287, 295, 340, 357, 375, 390, 405, 470, 500, 526		active	307
541, 570, 587, 607, 620, 652, 667, 700, 718, 733, 748, 764		Les enfants difficiles	665
781, 799		Les relations entre la Caisse d'assurance des instituteurs	
Dix ans plus tard	389	bernoise et l'assurance vieillesse et survivants	137
Echos de la session de septembre du Grand Conseil	402	Les revendications de traitement du corps enseignant	92
Ecole normale Delémont, Admissions 1948	779	Les troubles de l'intelligence	338
Ecole normale de Porrentruy	324	L'exposition éducative de l'UNESCO à Genève	388
Ecole suisse de Lisbonne	355	L'inquiétude contemporaine	468
Education de la jeunesse	294	L'institutrice mariée et le droit d'enseigner	322
Enfance européenne malheureuse	278	L'ubiquité de la carie dentaire	59
Enfants inhibés	355, 371	« Ma Grammaire »	268
En marge de la visite au Jura du Bébé-Orchestre de Stras-		Manifestations stelliennes 1947	500
bourg	697	Mensualités échues lors de nominations à des écoles à	
En parcourant le rapport sur la gestion de la Direction de		traitements supérieurs	10
l'Instruction publique pour 1946	373	MCMXLVIII	619
Etranger:		Nécrologie:	
Argentine	423, 499	C.-D. Voumard	698
Autriche	423	F. Jabas	587

	Page		Page
Nécrologie:		Rester jeune	452
J. Marchand	764	Réunion des délégués et des présidents des sections jurassiennes de la SIB	155
Madame J. Cavigelli-Freléchoz	155	Sections:	
Mademoiselle A. Jaccard	650	Bienne	220, 390, 781
Nos enfants et les sociétés locales	76	Courtellary	606
Nos traitements devant le Grand Conseil	524	Delémont	423, 684
Notre école populaire	650, 731	Franches-Montagnes	404, 700
On manque de cadres	10	Moutier	110, 404
Pierre Kohler, Histoire de la littérature française	139	Porrentruy	287, 423, 499, 717
Pour l'enfant suisse	126	Société pédagogique jurassienne	203
Pour l'enfant suisse menacé dans sa santé	141	SPJ Congrès quadriennal	718, 765, 799
Pour ou contre	716	SPJ et revendications jurassiennes	618
Principes directeurs d'une éducation humaine « totale »	27	SPJ Séance du Comité général	699, 762
Problèmes pour le degré supérieur	374	Trois difficultés	277
Pro Juventute en aide à l'écopier	525	Une carrière féminine: l'enseignement	308
Propos sur l'orthographe	93, 107	Une distribution de prix à Delémont	451
Rapport annuel de la SIB 1946/47	119	Van Gogh parmi nous	526
Rapport pour 1946 de la Fondation de la SSI pour le recherche de stations de vacances et de passage	387	Veillée de Noël	606

Mitteilungen des Sekretariats – Communications du Secrétariat

	Seite		Page
Abänderung des Besoldungsgesetzes	311, 375	Allocations de vie chère	375, 486
Abgeordnetenversammlung des BLV	61, 83, 115, 147, 163, 655, 749	Allocations supplémentaires pour 1947	311, 435, 486
Abgeordnetenversammlung des BMV	654	Appel aux comités de sections et à tous les membres	748
Alters- und Hinterbliebenenversicherung	13, 110, 122, 164, 197, 215, 255	Assemblée des délégués de la SIB	61, 83, 115, 169, 186, 200, 255, 655, 749
Arbeitsprogramm	166	Assemblée des délégués de la SBMEM	654
Aufhebung der Verordnung über das Doppelverdienstertum	311, 376	Assemblée préalable	174
Aufruf an die Sektionsvorstände und alle Mitglieder	748	Assistance juridique	13, 14, 61, 111, 256, 311, 375, 486, 589, 654, 668, 749
Auftrag Berberat	61, 256, 749	Assurance du corps enseignant de l'école française de Berne	13
Ausländische Gesuche	173	Assurance-responsabilité civile	280
Austrittspflicht	13, 78	Assurance Vieillesse et Survivants	13, 110, 137, 187, 201, 203, 219
Bekämpfung der dritten Schnapswelle	655, 668, 749	Bourses d'études	486, 654
Bernischer Gymnasiallehrerverein	124, 154, 182, 204, 501	Budget 1947/48	111, 201
Berner Haus im Pestalozzidorf	111	Caisse de remplacement	288, 622
Berner Schulblatt	31, 653	Chaire de pédagogie	174, 311, 375
Besoldungs- und Versicherungsfragen	13, 61, 86, 110, 149, 174, 256, 435, 486, 527, 589	Collaboration de M. Berberat	61, 256, 749
Besoldungsgesetz	571, 654, 655, 668, 749	Commission d'étude du brevet secondaire	222
Commission pédagogique jurassienne	90	Commission pédagogique jurassienne	90
Darlehen und Unterstützungen	14, 61, 174, 256, 311, 376, 486, 589, 622, 655, 749	Compte annuel 1946/47	116, 200
Eingabe der Arbeitslehrerinnen	589	Conférence des présidents	375, 487, 589, 585, 598
Erneuerungswahlen 1948	572	Cotisations	157, 201, 437
Fragebogen betreffend Naturalien	95, 110, 173, 204, 430, 486, 507	Délibérations du comité cantonal de la SIB	13, 61, 110, 174, 255, 311, 375, 486, 589, 654, 668, 749
Geschäftslage	61, 110	Délibérations du comité cantonal de la SBMEM	222, 375, 654
Geschäftslage und Vereinsbeiträge	99	Demandes de secours de l'étranger	173
Gewerkschaftsbund	13	Députés instituteurs	14, 110
Gewerbelehrer	222	Différenciation du traitement	223
Haftpflichtversicherung	280	Ecole Bernoise	31
Jahresbericht des Berner Schulblattes	88	Ecole complémentaires campagnardes	13, 589, 654
Jahresbericht des BLV 1946/47	119	Ecole et collectes de bienfaisance	654
Jahresrechnung 1946/47	116, 164	Elections au conseil national	376, 486
Jennerspital	256	Evaluation fiscale des prestations en capital	622
Kindergärtnerinnen	749	Frais de remplacement lors d'une élection tardive	174
Landwirtschaftliche Fortbildungsschulen	13, 589, 654	Frais de remplacement pour cause de service militaire	486
Lehrergrossräte	14, 110	Gestion des affaires	61, 110
Lehrerwahlen (ungesetzliche)	78, 376, 486, 654	Gestion des affaires et cotisations de la SIB	106
Lehrkräfte ohne bernischen Lehrausweis	256, 668, 749	Hôpital Jenner	256
Meiringen	271	Institutrices des jardins d'enfants	749
Mitgliederbeiträge	157, 164, 437	Institutrices mariées et couples d'instituteurs	61, 111, 256
Nationalratswahlen	376, 486	Instruction primaire (projet de loi)	654
Naturalien 13, 14, 61, 95, 110, 111, 151, 173, 256, 311, 375, 430, 486, 507, 571, 589, 668		Loi sur les traitements	587, 654, 655, 668, 749
Numerus clausus	223	Lutte antialcoolique	655, 668, 749
Pädagogik-Professur	174, 311, 375	Maison bernoise au Village Pestalozzi	111
Präsidentenkonferenz	375, 487, 547, 598	Maîtres aux écoles professionnelles	222
Postulat Althaus	13, 61	Maîtresses d'ouvrages, requête	589
Primarschulgesetz-Entwurf	654	Meiringen	256
Rechnungsrevisoren	204, 256	Mises au concours 46, 78, 79, 141, 205, 271, 326, 343, 346, 358, 394, 471, 542, 607, 668, 700, 702, 734, 766, 768, 786	
		Modifications des statuts	203

Seite	Page
Rechtsschutz und Interventionen 13, 14, 61, 111, 256, 311, 375, 486, 589, 654, 668, 749	Nomination d'un orienteur professionnel pour le Jura 749
Redaktor der «Schulpraxis» 111, 165, 204	Nominations illégales 376, 486, 654
Regelung betreffend Beginn des Schuljahres 256	Numerus clausus 223
SPJ 550, 699, 762	Obligation de se retirer des délibérations 13, 78
Schulausschreibungen 46, 78, 79, 141, 205, 223, 271, 326	Ordonnance fédérale encourageant la gymnastique . . . 13
358, 394, 438, 471, 487, 542, 607, 669, 700, 734, 766, 786	Personnel enseignant non muni du brevet bernois 256, 668, 749
Schule und wohltätige Sammlungen 654	Pléthore des maîtres secondaires 223
Standes- oder Ehrengericht 13, 165, 255	Postulat Althaus 13, 61
Statutenänderungen 166	Poursuite des études 222, 654
Stellenausschreibungen 18, 34, 47, 50, 62, 66, 127, 158, 193, 205	Prestations en nature 13, 14, 61, 95, 110, 111, 173, 256 311, 375, 432, 486, 507, 587, 589, 668
210, 257, 289, 290, 330, 343, 359, 378, 407, 426, 454, 471	Prêts et secours 14, 61, 174, 256, 311, 375, 486, 589, 622, 655, 749
490, 557, 560, 562, 610, 639, 640, 641, 658, 672, 685, 687	Programme d'activité 203
690, 702, 703, 719	Questionnaire relatif aux prestations en nature 173, 204, 432, 486, 507
Stellvertretungskasse 288, 622	Questions de traitement et d'assurance 13, 61, 92, 110, 171, 174, 187, 256, 435, 486, 527, 589
Stellenlosigkeit der Mittellehrer 223	Rapport annuel de «L'Ecole Bernoise» 89
Stellvertretungskosten bei verspäteter Wahl 174	Rapport annuel de la SIB 119, 171
Stellvertretungskosten bei Militärdienst 486	Rédacteur de la «Schulpraxis» 111, 202, 204
Stipendienfrage 486, 500, 654	Réélections 572
Stufenausgleich 223	Réglementation concernant le début de l'année scolaire 256
Teuerungszulagen 375, 486	Réunion des délégués et des présidents des sections juras- siennes de la SIB 155
Urabstimmung betreffend Naturalien 668, 700, 749	Revision de la loi sur les traitements 311, 375
Vergabungen 164	Secrétaire central 157, 271, 280, 589, 655
Verhandlungen des Kantonalvorstandes des BLV 13, 61, 110, 174, 255, 311, 375, 486, 589, 654, 668, 749	Société bernoise des Professeurs de Gymnase 124, 154, 182, 204, 501
Verhandlungen des Kantonalvorstandes des BMV 222, 375, 654	SPJ 203, 618, 699, 762
Verheiratete Lehrerinnen und Lehrerehepaare 61, 111, 256	Sorvilier 326, 341, 358
Verordnung über Turnen und Sport 13	Suppression de l'ordonnance concernant les doubles gains 311, 376
Versicherung der Lehrkräfte an der französischen Schule in Bern 13	Tribunal d'honneur 13, 202, 255
Versteuerung der Kapitalabfindungen 572	Union syndicale suisse 13
Voranschlag 1947/48 111, 164	Vérificateurs des comptes 204, 256
Wahl eines jurassischen Berufsberaters 749	Votation générale sur les prestations en nature 668, 700, 749
Wahlen 165	
Weiterstudium 222, 654	
Zentralsekretär 157, 271, 280, 589, 655	
Zusätzliche Teuerungszulagen für 1947 . . . 311, 435, 486	